



Vanguardia JUVENIL

ORGANO DE LA

Juventud Sionista "DROR"

DIRECCION Y ADMINISTRACION: AYACUCHO 352

BUENOS AIRES.

AGOSTO 1944 — AV 5704

No. 16

HA MUERTO BERL KATZNELSOHN

El cable nos ha traído desde Jerusalem una noticia dolorosa, que ha sacudido nuestros corazones hasta lo más hondo: repentinamente, en medio del esfuerzo y de la lucha, ha sido arrancado del seno de nuestro movimiento Berl Katznelsohn, una de las figuras más extraordinarias del judaísmo contemporáneo, uno de los constructores más capaces y abnegados del futuro judío.

Berl Katznelsohn fué el hijo predilecto del movimiento obrero en Eretz Israel, de cuyo seno surgió y al que sirvió hasta los últimos instantes de su vida. Es el arquetipo del hombre forjado en el trabajo, cuando Israel empezó a manejar de nuevo la pala y el arado; el símbolo del proceso renacentista del pueblo judío.

Vino con la segunda alíá, la que colocó los cimientos del yutzismo y las bases del movimiento obrero. ¿Cuál era la característica esencial de los hombres de esa alíá? El hecho de que olvidaron conscientemente todas las sutilezas ideológicas del galuth, tanto las discusiones

interminables sobre la esencia del sionismo como acerca de los problemas sociales, y comenzaron a forjar de nuevo sus ideas a la luz de la vida real y concreta en Eretz Israel. Allí hicieron su revisión propia de los dogmas establecidos en las discusiones y controversias abstractas. De esta manera entrevinieron bien pronto que no todo lo que aparentemente, en la frase, parece ser sionismo, también tenga que serlo forzosamente en la realidad. Por el contrario. La frase hermosa engaña y nos lleva a un ilusionismo peligroso y contraproducente. Mas, tampoco los dogmas sociales responden siempre a su objetivo primario. Muchas veces la frase aparentemente revolucionaria no corresponde a una determinada realidad social y tórnase, por lo tanto, reaccionaria. Los hombres de la segunda alíá aprendieron a ser independientes en sus juicios y en sus actitudes, partiendo de la realidad judía y de las concepciones auténticas morales del judaísmo. Berl Katznelsohn ha sido uno de los re-

presentantes más descoltantes de esta pléyade de hombres que tuvieron la audacia de proclamar y de realizar la revolución más grande en la vida judía; una revolución que tenía su modelo en los ideales eternos del pueblo judío y que crecía de la realidad judía y de la realidad eretzraelita; que tenía como instrumento al trabajo y como expresión colectiva a la Histadruth.

El trabajó, y la convicción absoluta de realizar diariamente por medio del trabajo propio no sólo social-económica sino una función moral elevada que contribuye a la redención judía y humana forjaron la fortaleza de la generación de Berl Katznelsohn, cuyas virtudes más hermosas se expresaron en el líder desaparecido.

Obrero agrícola; escritor brillante; líder del ischuv y del sionismo; continuador de Hess y de Sirkin en la concepción de las fuerzas universales y mesiánicas que impulsaban al sionismo; erudito de las cosas judías; guía de la juventud, a la cual enseñaba que la verdad cruda, aunque

llevarse en sí el germen de amargas dibutaciones e inquietudes, y la convicción es el que más eleva y purifica al espíritu; simbo-

dios y árabes la solución de nuestro problema—, Berl Katznelsohn fué la expresión más sublime del espíritu judío puesto a la tarea de "hagschamá", a la tarea de autorrealización, a la cual desembocan todas las ansias y nostalgias judías de largas generaciones.



A los restos mortales del obrero que en 1909 tomara por primera vez contacto con la tierra de Eretz Israel en Kinereth, convertido en heraldo de la comunidad obrera y de todo el ischuv, acompañaron más de ciento cincuenta mil personas llegadas de todos los rincones de Eretz Israel. Y retornó a Kinereth, donde se había iniciado el proceso de su identificación con la obra jalutziana; retornó al seno del trabajo, donde él mismo adiestrara sus músculos y su mente. Ya lo había cantado Raquel:

Si el destino ha ordenado
distanciarme en vida de tus
(fronteras,
Déjame, Kinereth, descansar
Después de mi muerte.
En tu cementerio".

Que el recuerdo de Berl Katznelsohn sirva de guía a nuestra generación, como lo ha sido su vida luminosa.

era el único camino hacia la realización del ideal —porque el proceso que lleva entre la duda de la pureza moral del sionismo al proclamar la "Havlagá" y ver en la fraternidad entre ju-

ZISKIND.

APOYE
LA TRASCENDENTAL
OBRA DE LA

Histadruth Haovdim



HAGASE ADHERENTE
DE LOS
AMIGOS DE LA

HISTADRUTH

SUMARIO
CASTELLANO

ZISKIND — Ha muerto Berl Katznelsohn	1
ARTZI — La juventud de Eretz Israel se prepara para el futuro	3
● — Es denunciada la labor antisionista y destructiva realizada por el revisionismo	4
TZAIR — Tischá Beav	5
SCHAEF — Mi ring Kemfer	6
M. SCHORR — Unidos	6
J. MENAKER — Nuestro tema: solidaridad	7
BEN HALPERN — Líderes del Galuth	8
HALINA — Los que marchan adelante	9
R. ZEDERBOIM — Aspecto educativo del trabajo juvenil en pro del Keren Kayemeth LeIsrael (continuación)	10
SEMILLITA — Algo sobre el deporte	11
NOE — Estampas droristas	11

IDISCH

REUBENI — Preocupa la situación en el Mapai	1
Berl Katznelsohn — Después del silencio forzado	2
N-J — Una polémica instructiva	3
MENAJEM — "Mascara"	5

LA JUVENTUD DE ERETZ ISRAEL SE PREPARA PARA EL FUTURO

Con la disminución de la corriente migratoria durante los años de guerra, todas aquellas instituciones y movimientos juveniles que anteriormente estaban enteramente preocupados por los problemas de la inmigración, han descubierto que en la misma Eretz Israel había un gran número de jóvenes nacidos en las ciudades que todavía no se habían asociado de modo activo a las fuerzas constructivas del país. Sólo una pequeña parte de la juventud judía de Eretz Israel están incorporados a los movimientos juveniles creados aquí o importados de la diáspora, calculándose que el 80 o/o de la juventud urbana del país no forma parte actualmente de ninguna organización y muchos de ellos no han recibido ni siquiera los elementos de una educación metódica. Ello ocurre particularmente en Jerusalem, donde un reciente censo ha revelado el hecho de que unos 2.000 muchachos y muchachas están creciendo sin ninguna educación.

Esta es la hora en que, por primera vez, los problemas de la juventud de Eretz Israel son objeto de un estudio científico y de un escrupuloso análisis, habiéndose emprendido desde ya una serie de obras destinadas a resolverlos. Ha sido establecido que las diversas instituciones creadas para ocuparse de la inmigración juvenil pueden aportar una gran ayuda en este sentido.

La más importante de estas obras, cuantitativamente, lo es la organización de la participación juvenil escolar en las labores agrícolas. En los últimos tres veranos los alumnos de las tres clases superiores de las escuelas secundarias han pasado sus vacaciones trabajando en las colo-

nias agrícolas. Durante este último año abarcó ese movimiento más de 2.000 muchachos y muchachas que han ofrecido de 6 a 8 semanas de sus vacaciones a las labores agrícolas.

Una obra auspiciada por el esfuerzo unificado de diversas instituciones del yisshuv lo es el Año de Servicio Nacional, que abarca a los egresados de las escuelas secundarias, llamándoles a consagrar todo un año, después de haber terminado sus exámenes finales, a algunos de los ramos del servicio nacional. Los muchachos son orientados principalmente a las formaciones de la Policía Supernumeraria, mientras que las muchachas son enviadas a la campaña, para tomar parte en los trabajos agrícolas.

Para niños de menor edad, y menos privilegiados, han sido desarrolladas tres obras. La oficina de la Aliath Hanoar ha emprendido la organización de grupos de niños palestineses, según el modelo de los grupos que habían organizado con los adolescentes traídos del extranjero. Hace cosa de un año fueron organizados en Jerusalem, Tel Aviv y Haifa los tres primeros grupos que contaban en total con 150 muchachos y fueron instalados en las colonias Tirat-Zevi, Alonim y Ramat-Yoanan por un período de entrenamiento e instrucción de dos años. Y tal fué el éxito de este primer ensayo que la Aliath-Hanoar decidió proseguir esta obra y este año se está organizando diez grupos con un total de 300 muchachos y muchachas de 15 años de edad. La institución "David Florentin", que hace un año inició sus actividades en pro de la infancia desamparada, se ocupa de los niños que por su edad están fuera del marco de las actividades de la Aliath Hanoar, y ya ha organizado un primer grupo de 30 niños de los barrios pobres de Jerusalem que habían sido trasladados a la Kvutzá Rodgues en Yavne para un período de instrucción de cuatro años. Las instituciones de entrenamiento de la Wizo han abierto sus puertas para las muchachas de Eretz Israel. Más de 500 muchachas han aprovechado esta oportunidad, ingresando en estas instituciones donde hacen un curso bi-anual de entrenamiento en las labores agrícolas y domésticas.

A su vez, los movimientos palestineses de la juventud judía comenzaron a consagrar mayor atención a la creación de facilidades para el entrenamiento agrícola de sus miembros mayores. Organizaciones como la de los Scouts Hebreos y el Macabi Hatzair, que hasta el presente no han consagrado esfuerzo alguno por interesar a sus camaradas en el movimiento jalútico de la colonización agrícola, le están dando ahora un lugar importante en sus actividades educacionales. Durante el año pasado han fundado por primera vez miembros de estas dos organizacio-

SANTIAGO DE CHILE

Gran actividad despliegan los compañeros de allende los Andes.

Cuentan ya con una cantidad apreciable de scotín. Disponen de una buena biblioteca, habiendo sido la misma formada por donaciones hechas por los mismos compañeros, a quienes ya les presta buena utilidad.

Se destacan los compañeros chilenos en los trabajos pro K.K.L., habiendo hasta la fecha reunido para el Fondo Nacional la suma de \$ 10.000 (chilenos), proveniente de distintas fuentes.

El programa de charlas en los schjitrn Yugt y Arbet se lleva a cabo regularmente, tratándose en las mismas temas de carácter general, ideológico etc.

Reunieron entre los compañeros la suma de \$ 2.000 (chilenos) para la Campaña de Socorro y Reconstrucción que se realiza en estos momentos.

ES DENUNCIADA LA LABOR ANTISIONISTA Y DESTRUCTIVA REALIZADA POR EL REVISIONISMO

Los revisionistas, organizados en la llamada "Nueva Organización Sionista" han iniciado, una vez más, una campaña irresponsable con el objeto de socavar el prestigio de la Organización Sionista. Dicha campaña, como todas las acciones revisionistas, se basa en la mentira y en la calumnia. Los revisionistas en franca descomposición y desmoralización ideológica no reparan en medios en su lucha contra la Agencia Judía. En nuestro próximo número haremos un análisis completo de la trayectoria revisionista, hoy sólo descamos publicar los párrafos más importantes de la Declaración publicada por el Consejo Central Sionista Argentino que interpreta la actitud de todo el sionismo de nuestro país ante los revisionistas. Todos deben participar en esta campaña de esclarecimiento que es de alta profilaxis social y moral.

En su "sagrada" tarea de combatir el movimiento y la Organización Sionista, creación de nuestro genial dirigente Teodoro Herzl, los revisionistas no se han detenido jamás para seleccionar los métodos. Su labor destructiva, empero, ha asumido últimamente caracteres tales, que pueden confundir las mentes de aquellos judíos y no judíos que no están lo suficientemente orientados en estos asuntos, y se dejan atraer fácilmente por la fraseología y la demagogia. El momento particularmente trágico en la vida judía, que requiere la unificación de todas las fuerzas vivas y la mayor responsabilidad y cuidado con respecto a nuestros problemas vitales, nos induce, en nuestro carácter de suprema autoridad del sionismo argentino, ha-

cer la siguiente declaración a la colectividad judía:

Los revisionistas, quienes abandonaron la organización sionista por haberse negado a someterse a la disciplina general, sin la cual es imposible realizar cualquier labor constructiva, perjudican la obra de reconstrucción de Eretz Israel y trababan, por sus actos irresponsables, nuestra lucha política por los derechos del pueblo judío para construir el Estado Judío en Palestina.

Los "neosionistas" no pueden señalar ningún aporte constructivo propio para la reconstrucción de Eretz Israel ni en el campo ni en la ciudad; pero en cambio no hacen más que atacar al único sionismo reconocido y legítimo, al que se permiten titular de "sionismo filantrópico", y

educan a sus partidarios en un ciego desprecio hacia toda labor práctica de Eretz Israel. Su actitud de ofensa al Keren Hayesod y al Keren Kayemeth, los instrumentos financieros de nuestra labor de reconstrucción, demuestran a qué extremo puede llevar el odio a la Agencia Judía y a la Organización Sionista.

Al educar a sus partidarios en un concepto de heroísmo falso en vez de guiarlos por la senda del heroísmo auténtico, que es el de la defensa y del trabajo, produjo amargos frutos. Cuando el yishuv de Eretz Israel proclamó, durante los disturbios de 1936-1939, la "Havlagá" (autodominio) limitándose a rechazar todo ataque armado, pero sin imitar la actitud árabe de matar a inocentes, fueron los revisionistas quienes quebrantaron la disciplina, perjudicando enormemente nuestros intereses. Los actos de terror de su "Irgún Zvai Leumi" que han sido repudiados por todos los sectores del pueblo judío, no merecieron comentario alguno en la prensa revisionista tanto en Eretz Israel como entre nosotros.

La falta de disciplina y el deseo de minar los organismos sionistas reconocidos no cesó siquiera en estos momentos trágicos de nuestro pueblo. Por una parte se habla de uni-

nes sendos grupos de colonización que con el tiempo se convertirán en haciendas colectivas. Movimientos como el de la Juventud Obrera ("Noar Haoved"), afiliado a la Histadruth, prosiguen en estrecha colaboración con la Federación de Labradores sus actividades en el campo del entrenamiento agrícola de la juventud, las que abarcan este año medio millar de jóvenes en la edad de 16 años.

Simultáneamente a estas actividades, en el plano agrícola han sido iniciadas diversas obras para aumentar las facilidades del entrenamiento industrial para la juventud de las ciudades, mereciendo ser mencionadas en primer lugar las actividades del Comité Pro Educación del Departamento de la Industria y del Comercio de la Agencia Judía, los valiosos cursos de entrenamiento técnico, organizados bajo los auspicios

de la Histadruth por la Organización "Noar Haoved", y la escuela profesional para niñas "Alice Seligsberg", fundada el año pasado en Jerusalem bajo los auspicios de la "Hadassah". Por lo demás está siendo ampliamente discutida la idea de una educación pre-técnica, a ser incorporada a los programas de la educación primaria general.

La nueva tendencia en la educación judía está simbolizada por la Facultad Agrícola de la Universidad Hebrea, que ha sido inaugurada durante la guerra. La juventud de Eretz Israel que quiera completar su educación agrícola ya no tendrá que irse al extranjero, y al hacer sus estudios en la misma Eretz Israel, podrá orientarse hacia los problemas particulares de la agricultura nacional.

dad, y por la otra se crean ininidad de comités ficticios para "Rescate y Reconstrucción", que no realizan labor positiva alguna, sino que se interponen en la tan necesaria representación única del pueblo judío. "Amigos de la Palestina Judía", "Comité pro Rescate de los Judíos de Europa", "Liga pro Palestina Libre" y "Comité pro Ejército Judío", y por último el "Comité Hebreo de Liberación Nacional", que se proclamó como "gobierno judío provisorio", todos éstos no son más que diversos seudónimos de una sola agrupación, cuya actividad produjo enormes daños a la causa judía y al prestigio del pueblo judío. Sirvan de ejemplo la carta de Pierre Van Paasen, famoso publicista y filonista sincero, que fué presidente del "Comité pro Ejército Judío" y ahora se desligó de los revisionistas, alegando que éstos explotaron de manera deshonestamente su solidaridad con la tragedia judía y su falta de información en cuestiones judías internas, destacando finalmente que considera a la Agencia Judía como la única autoridad en cuestiones etnohistóricas.

El punto álgido lo constituye la propaganda en torno a la campaña "Tel Jai". En "La Idea Sionista" del 27-5-44, aparece un telegrama de Nueva York, en el cual se hace referencia al arribo de Eri Jabotinsky a Turquía. Citamos el siguiente párrafo: "Eri Jabotinsky hizo el viaje en misión oficial de la Junta pro Refugiados de Guerra, organizada por Roosevelt. Su tarea consistirá en organizar transportes de refugiados judíos desde los países satélites a Palestina". Esta noticia sobre el viaje de Jabotinsky es un falseamiento consciente de los hechos. Según un telegrama de la Agencia Judía de Jerusalem del 10 de julio de 1944, "Eri Jabotinsky no representa a la Junta pro Refugiados en ningún aspecto. El único organismo autorizado que lleva a cabo la labor de rescate a Palestina es la oficina de la Agencia Judía en Estambul, que dirige Jaim Barlas".

El asunto de la "Aliáh" B. es explotado por los revisionistas en una forma harta irresponsable. Por razones obvias, no podemos entrar en

TISCHA BEAV

Si creyéramos en alguna fuerza mística que gobierna el destino de los hombres y de los pueblos, no podríamos escapar a la impresión de que el día 9 del mes de Av no haya sido destinado para el pueblo judío como una fecha dolorosa en la que se han de volcar todas las desgracias del judaísmo a través de milenios.

Pero aún así, aún sabiendo que la historia obra a veces ciegamente y que no somos capaces de desenmarañar sus designios —por eso tiene y

detalles acerca de los verdaderos organismos de esta "Aliáh". Toda persona que posea una mediana dosis de sentido común comprende que precisamente en este terreno hay que obrar con mucha prudencia; los revisionistas, empero, no vacilan en emplear también lo que respecta a esta actividad de rescate y salvación, sus métodos de propaganda bombástica oral y escrita, poniendo en peligro toda la tarea de salvar almas judías del infierno nazi, por lo tanto es indispensable llamar seriamente la atención de la colectividad judía, ante el peligro que representa la perjudicial actividad del grupo "neosionista".

Que la comunidad judía argentina, cada institución y cada individuo demuestren que poseen bastante fuerza moral, y un vigoroso sentido de la responsabilidad para reaccionar contra los que faltan a la disciplina y ponen en peligro nuestro futuro,

TTZAIR.

conservar para nosotros tantos misterios — no podemos menos que ver en Tischa Beav el día en que tienen su expresión más fuerte y más natural todos los sufrimientos de Israel.

Por ello no es trascendental ni importante si efectivamente la destrucción de los dos Templos haya ocurrido en ese preciso día; si cayó el 9 de Av la fortaleza de Betar, y con ella el último resto del Estado Judío.

Lo fundamental es que en ese día manifiéstase el dolor judío por estos hechos luctuosos en una forma tal como no podría serlo en ningún otro día, de la misma manera como las Lamentaciones de Jeremías jamás podrán ser reemplazados por ninguna otra expresión religiosa o literaria.

Pero la concepción judía no admite la lamentación desesperada. En Tischa Beav, dice la tradición judía, nació el Mesías. En el instante mismo de la destrucción surgió la esperanza de la redención. Este es el mensaje de consuelo, que nos envían las generaciones judías que marcharon sufrientes y esperanzadas a través de la historia.

Nuestro dolor actual es inmenso. La destrucción del judaísmo europeo sólo podrá expresarse en las lamentaciones de Tischa Beav. No hay otro modo para manifestar tanta tragedia. Pero sepamos oír también el mensaje histórico de la eternidad judía y cumplamos con el imperativo de la reconstrucción.

Lea y difunda

VANGUARDIA JUVENIL

Tribuna de la juventud judía del país. ¡Hágase suscriptor!

SUSCRIPCIÓN ANUAL: \$ 2.—

C. Administrador de "VANGUARDIA JUVENIL"

Sírvanse suscribirme por el término de.....

adjunto la suma de \$.....

Nombre y apellido

Dirección

Localidad F. C.

Mi Ring Kemfer

Por SCHAIE.

Durante mi trabajo por nuestra Organización he encontrado miles de satisfacciones que han compensado con creces mis posibles desvelos, afanes y esfuerzos por lograr que la Sección de la que soy oriundo llegue al nivel que conjuntamente con otros compañeros habíamos fijado como meta. Tengo la certeza, de que cualquiera que haya trabajado por nuestro movimiento, podrá (haciendo un balance posterior para comparar entre lo que su esfuerzo representó para *Dror* y lo que recibió en cambio), darse cuenta que lo recibido compensa con creces sus desvelos. Personalmente lo he comprobado. Di poco y recibí mucho. Forjé mi carácter dentro de las normas que fija *Dror*, y encontré un sentido en la vida que posiblemente en otro lugar no hubiera encontrado. Pero a pesar de todo esto que mento, nada ni nadie puede quitarme el orgullo de haber pertenecido al Ring Kemfer de la Sección Tucumán, del que obtuve en mi vida *drorista*, las mayores satisfacciones que un Ringler puede esperar.

Estas líneas escritas al compás de los recuerdos hacen llegar a mi mente escenas pretéritas que me endulzan por un lado la existencia y por el otro me amargan, pues actualmente estoy separado de mis compañeros del Ring Kemfer.

El Ring Kemfer tucumano tiene propia trayectoria, y es de asumirse que un Ring scotien se convierte en la columna de un movimiento organizado como lo fué el nuestro en la ciudad de Tucumán. No quiere desmerecer a otros Ringuen del país. Sé que hubo y hay muchos llenos de cualidades, pero tengo la certeza de que difícilmente podrá haber otro tan homogéneo y tan indispensable para la vida de una Sección.

Los que han estado en las distintas *Moschavot* a partir de la de Virginia, no podrán negar que la actuación de este Ring fué sobresaliente y que dieron un brillo especial a las *Moschavot* realizadas en Virginia y en Córdoba.

Dignos representantes de la Sección a que pertenecen, donde más se

nota su labor es en el trabajo diario, en la lucha cotidiana por asegurar la existencia de la Sección Tucumán. Las veces que la Sección pasó por momentos de desaliento y apremio, allí se encontraba presto el Ring para aliviar cualquier situación, darnos el ánimo que nos llegaba a faltar, renovarnos el espíritu, al contacto de sus miradas suplicantes y sus corazones temblorosos por una probable caída de la Sección. Para el elemento dirigente, el Ring Kemfer fué lo que los hijos para un padre. Cundía el desaliento, y nosotros no pensábamos en la Sección, sino en que el recuerdo del Ring Kemfer venía a nuestra memoria, y nos decíamos: "Hay que salvar la Sección por nuestro pequeño Ring".

El Ring se compone de unos 25 compañeros, todos de la misma edad, que han cursado, con raras excepciones todas las etapas de la vida *drorista* en Tucumán. En un principio en el Ring Binen y posteriormente al Ring *Od'er* para llegar al Kemfer. El paso de un grupo a otro no es tan fácil. Se hace por una selección estricta, teniéndose muy en cuenta di-

versos factores: capacidad, edad, antigüedad. La promoción se realiza en Tucumán y todos los 1º de Mayo. Con cuánta ansiedad se espera el dichoso día. ¿Cuántas lágrimas se vió derramar a scotien que tuvieron que posponer anhelos secretamente acariciados? El "escalafón" ordenaba que alguien ocupase el sitio vacante y el pospuesto se mortificaba varios días, hasta que la ilusión lo lograba consolar, con un "ya vendrán tiempos mejores, esperemos el año que viene".

No es fácil ser Ring'er del Kemfer. El que esto escribe, juntamente con el compañero *Manoff*, fueron los únicos que tuvieron la suerte de ser Ringlers del grupo y lograr crear su homogeneidad (*Manoff* sigue todavía dirigiendo el grupo), tuvieron más de una vez sus dolores de cabeza para lograr conformar con sus explicaciones a los componentes del grupo.

No vayáis a pensar que los *Scotin* son genios en ciencias o ya formados. Por el contrario, son elementos demasiado normales, pero tienen la debilidad de no ser satisfechos por explicaciones que para otros *Scotin* serían suficientes. El grupo no está dispuesto a escuchar cualquier respuesta a los integrantes que plan-

Unidos

*Unidos, unidos por siempre marchemos.
Unidos por siempre durante la vida;
Unidos, si unidos, pues solo así hallaremos
Alivio a nuestras penosas heridas.*

*Nuestro camino de espinas está cubierto,
Nuestros pasos acechan sinietras sombras.
Unámonos, hermanos, que la ruta es oscura.
Unámonos, hermanos, que nos envuelven las sombras.*

*Quizás a nuestros pasos
Derrotas mil hallemos,
Pero unidos nuestros brazos
Todo, todo venceremos*

*Unámonos, hermanos!
Destrocemos el odio que nos separa
No esperemos a tiempos lejanos
Unámonos y que cante la gloria que antes caíara!*

MIGUEL SCHORR

Santa Fe, agosto de 1944.

Nuestro Tema: SOLIDARIDAD

Se habla de solidaridad, con frecuencia, como de algo muy útil para el género humano, y lo es en efecto, pero a condición de exigir que el concepto abstracto de la palabra se halle acompañado de su contenido práctico.

La solidaridad es como un bello edificio que presta gran servicio si se lo amuebla y se utiliza para fines necesarios; pero, si se lo deja sin emplear, sólo sirve para recrear la vista y despertar la imaginación de algún transeunte indiferente.

El compañerismo del *Dror* es un activo agente de solidaridad, que sin ostentaciones inútiles y sin declamaciones insustanciales la pone en ejercicio; es un obrero silencioso pero eficaz en la gran labor de concordia humana que persigue la solidaridad.

El mundo actual reclama un cambio fundamental en sus sistemas de cooperación. Los hombres deben arrojar de su corazón el egoísmo representado por los personalismos de todo género.

Tal obra se realiza en el *Dror*. Su pujanza y

prestigio es obra del anhelo de progreso de todos sus miembros. La realización práctica de esas aspiraciones es fruto de la voluntad del conjunto, en la sublime idea de solidaridad que lo penetra.

Mucho más podemos hacer en ese camino; mucho, y todo podrá realizarse si cada compañero se convence de que su pequeño esfuerzo nunca se pierde ni carece de importancia.

Una crítica constructiva, la presentación de un nuevo socio, infinidad de actos semejantes pueden parecer sin importancia considerados aisladamente, mas en conjunto cobran valor insospechado.

La solidaridad práctica es la potencialización extraordinaria de minúsculos esfuerzos encaminados a promover el bienestar de quienes los realizan, y a ese título todos los compañeros tienen el deber de cooperar para que aquéllo alcance su máxima aplicación.

Julio Menaker

Santa Fe, Agosto de 1944.

tean. El Ringler debe venir dispuesto a contestar, pero a contestar bien, pues en caso contrario el arrugar de un entrecejo, el parpadear de unos ojos, el encogimiento de unos hombros, hacen comprender al Ringler que las cosas no estaban demasiado claras y que peligra el concepto de "sabio" que hasta la fecha había tenido.

Recuerdo que en cierta Moschavá, una Ringlerke y un Ringler, tuvieron que apelar a la renuncia indeclinable, por no poder soportar las "impertinencias" de los scotin que con intenciones asesinas ponían en peligro a la investidura del que estaban provistos.

El barrio Sui de la ciudad de Tucumán donde viven y luchan unas 150 familias judías, es el lugar de origen de los componentes de nuestra Sección. Los Ring Kemfer pertenecen con raras excepciones a este barrio. La calle Jujuy y esquina Piedras es el lugar de reunión de nuestros scotin durante sus horas libres. Allí se habla de *Dror*, allí se conversa de *Dror* y de sus problemas. Allí se cuentan los días que faltan para la Moschavá. Allí flotan los planes más audaces para lograr crear lo que todos anhelamos.

Hay una particularidad curiosa en el Ring. No existen en el mismo hi-

jos de padres acomodados (no los hay tampoco en las otras capas). Son en su mayoría hijos de padres pobres. Algunos ya demasiados pobres. Esta situación ha creado una solidaridad que ennoblesce al Ring. Muchas veces, en el mes de diciembre, casi frente a la Moschavá, el Ring se convierte en un grupo de buhoneros, pues, atado al hombro iban en busca de las casas judías y no judías, solicitando el regalo de una botella vacía, de un pedazo de metal y otros artefactos sin uso conocido, pero que encontrado comprador lograban materializar el viaje de varios compañeros a nuestra Moschavá. Más de un Scoit escuchó el grito de "schleper" proferido por algún "terrateniente" de la calle Las Heras o 24 de Septiembre. Pero que importaba si del esfuerzo cumplido dependía la posibilidad del viaje? ¿Qué importaba un mote, cuando existía la perspectiva de que algún compañero no iba a poder viajar?

Como lo dije antes, el grupo es de una homogeneidad que asombra, producto de la rigurosa selección de sus miembros. Enemigo soy de analizar y hacer comparaciones si quién es mejor y quién es peor del grupo. En el mismo existen diversos individuos con características propias, diferentes muchas veces los unos de

los otros, pero en vez de ser esto motivo de discordia, completan la composición del Ring. Los hay fogosos y los hay calmados. Hay Scotin de mentalidad brillante y los hay más pesados, pero no menos útiles, pues todos se encuentran animados por el ideal de *Dror* que llena todas las horas de su existencia.

Algunos dieron, tanto a Manoff como a mí, más de un dolor de cabeza por lo incorregible de sus caracteres, que se resistían a ser moldeados. Muchos se resistieron, y lo más interesante del caso, es que ellos son hoy los futuros dirigentes de la Sección. Los más incorregibles, fueron posteriormente las mejores promesas, los que hoy y mañana tendrán la dirección de la Sección.

Niños aún, a un paso de transformarse en jóvenes, son verdaderas promesas que la Organización nuestra aprovechará para consolidarse cada vez más. Dentro de poco, no muy mucho, serán los dirigentes de nuestra Sección y del movimiento en la Argentina, pero para mí, serán siempre los miembros del Ring Kemfer, orgullo de la Sección Tucumán, mis Scotin, mis amigos y mis compañeros de tiempos mejores.

Villa Berthet, agosto de 1944.

Linderos del Galuth

Por BEN HALPERN (Nueva York).

— Versión Especial para "VANGUARDIA JUVENIL" Por Carlos Schuster

El Sr. Peter Bergson ha hecho muchas cosas durante su estadía en este país (U.S.A.). Pero hay una cosa que hizo recientemente, a causa de la cual tendré siempre un recuerdo amable de él, cual si me la hubiera hecho como un favor personal. Sin quererlo, obligó a los sionistas de este país a declarar que se consideran miembros de un solo pueblo judío, con un destino común con todos los del mundo.

Todo sucedió porque Bergson se proclamó representante del "Pueblo Hebreo de Europa y Palestina" y declaró que los judíos que no se consideren como elemento potencia para la inmigración a Eretz, no eran parte del pueblo "hebreo", sino solamente judíos por su fe. Así nadie podría acusar a los judíos de la diáspora de la "doble lealtad", fundándose en el hecho de que forman parte de un pueblo mundial.

Bergson no dijo todo esto, por cierto. Simplemente sacó las conclusiones obvias, por él. Si los revisionistas realmente piensan así, no sería sorprendente encontrarlos entrando en contacto con toda clase de los así llamados "grupos asimilacionistas". Y realmente, el Cnel. Mendelsohn, presidente de los revisionistas, ha escrito actualmente al American Jewish Committee, concordando con la proposición de éste en el sentido de abandonar el "commonwealth" judío, para pedir, en cambio, que Palestina fuese administrada después de la guerra por una comisión internacional, que organizaría la colonización, controlaría la inmigración, etcétera. Está claro que aprobando esta propuesta del Committee, los revisionistas tendrán sus propios cálculos. Se ve fácilmente, que quisieran ver a la Agencia Judía —representante del judaísmo mundial— dominada y disminuida en sus poderes, por una comisión internacional, esperando así tener más probabilidades para presentar su propia candidatura como representantes provisorios del "Pueblo hebreo de Europa y Palestina", durante el período de transición pos-bélica.

Cualesquiera que fuesen sus cálculos, los revisionistas han tenido éxito en refrenar ciertas ideas vagas con que los sionistas americanos han estado jugando (que América no era diáspora, que los judíos americanos no comparten el destino común del pueblo judío, como los otros judíos), y los ha llevado a una declaración en que dicen que la definición de Bergson de la nación hebraica "solamente se puede describir como un vulgar disparate". Esto significa que nosotros también, a pesar de ser afortunados judíos americanos, tenemos nuestra parte en los derechos y en las cargas de Israel.

No se crea que fué cosa fácil convencer a los sionistas americanos del axioma, que parece ser una premisa sionista establecida: que todos los ju-

díos constituyen un pueblo, y que el pueblo judío no tiene hogar. Voces extrañas se han escuchado en Inglaterra y América, alterando estas verdades básicas del sionismo de modo que poco de su significado real les quedó. Se hicieron sugerencias en el sentido de dejar de usar de la palabra galuth —exilio— como denominación del estado de los judíos americanos y usar el término "Jutz laaretz" —fuera de Palestina—. Judíos polacos, rumanos, húngaros podrán estar en el galuth, pero nosotros en Nueva York o en Chicago, estamos tan solo en Jutz laaretz.

¿Por qué? ¿Qué diferencia hay? Pues bien, esto tiene algo que ver con el problema de la doble lealtad. Es un repetido argumento sionista, que "la doble lealtad" no se les ha echa-

do en cara a los irlandeses en América al luchar por establecer el Estado Libre de Irlanda, ni contra los checos, polacos, húngaros o italianos americanos, por su ayuda en los movimientos políticos, revoluciones y guerras, por medio de las cuales se consiguieron sus aspiraciones nacionales. El repetido corolario de este argumento es, que el temor de la "doble lealtad" no tiene base, que sólo complejos de inferioridad, combatidos por la ideología sionista, podrían dar lugar a ello.

Empero, al menos en su propaganda, los sionistas están muy preocupados por la cuestión de la "doble lealtad". Este es el primer escrúpulo que tratan de vencer en los posibles nuevos adeptos. Hay una respuesta axiomática a tales preocupaciones: "¿No fué Brandeis sionista? ¿Quién puede acusarlo de ser un mal americano? ¿Y qué dijo Brandeis? ¿No dijo que "la lealtad a América exige que cada judío americano sea sionista"? ¿Acaso no se arregla con ésto toda la cuestión?"

Así que se supondría que los sionistas podrían estar contentos y seguros. No tienen complejos de inferioridad que podrían llevarlos a temer el hecho de la doble lealtad cuando dan ayuda moral, financiera y política a Sión. En realidad, ellos piensan como sionistas, que reconstruir Sión es necesario para un mundo democrático, que deberá encontrar una solución al problema judío; consecuencia: "lealtad a América" pide que se ayude a reconstruir Sión —moral, política y financieramente.

Sin embargo, qué, si hay algunas obligaciones sionistas que serían muy difíciles de explicar como exigidos por la lealtad hacia América; Qué si están obviamente exigidos por lealtad hacia el pueblo judío? Habrá que descartarlos por temor a "dobles lealtades"?

Esta es una cuestión seria. No es meramente un problema de actitudes especulativas, sino de consecuencias prácticas.

Las fuentes de donde han surgido los reconstructores del Hogar Nacional Judío —sus jalutzim— han sido cruelmente secadas; la sangre con que la construyeron ha sido despiadadamente gastada.

Habrà después de la guerra bastantes refugiados para ir a Eretz. De todo corazón, desearíamos que fuesen menos. Pero, podemos esperar que estos judíos, obligados a buscar refugio en Palestina podrán construir un Hogar Nacional Judío, sin ayuda, como lo hicieron los judíos de Polonia? Podemos esperar ver a jalutzim surgir de repente en Turquía o Marruecos, o de entre los judíos magyarrizados de Hungría? Podemos esperar que los débiles, deshechos o asimilados judíos de esos países, careciendo de pasado siglo de pensamiento y visión judía, de las modernas profecías hebreas y sionistas, y del idealismo colectivista, nos darán por ellos mismos una Degania o un Haifa?

Nosotros en América no nos podemos envanecer de nuestras cualidades para llenar los lugares dejados por los jalutzim rusos, polacos y lituanos, alemanes y checos. El propósito de llenar esas brechas hasta puede parecer alarmante. ¿Pero debemos llenarlo! La nueva aliya de post-guerra a Palestina exigirá de América una generosa contribución de jalutzim; de jóvenes, hombres y mujeres, a que-

nes el idioma, las ideas, los pensamientos, los ideales de la moderna Palestina sean íntimamente familiares: de obreros y técnicos especializados en todas las vitales ocupaciones que América puede enseñar, y conscientemente dedicados a la misión de cooperar personalmente en construir el Hogar Nacional. No las decenas que el Hejalutz podía enviar anualmente antes, sino cientos y miles — esto es lo que el sionismo debe exigir de los judíos americanos después de la guerra.

Ahora, es posible, que se pueda argüir que la "lealtad a América"—es decir hacia el ideal de un mundo democrático—, pide que jóvenes judíos americanos dejen estas tierras después de la guerra y vayan a Palestina como jalutzim. Tal pensamiento, aunque parezca absurdo, es estrictamente lógico, y está de acuerdo con el sentido del aforismo del juez Brandeis, como se lo usa en los círculos sionistas. Pero, aquellos que nos podrían acusar de "doble lealtad", piensan de "americanisme" de una manera que nos prohibiría participar en cualquier proyecto —no sólo político, sino hasta filantrópico—, dedícalo a los intereses de personas que, después de todo, son "extranjeros", aunque puedan ser "co-religiosos". Estos americanos "cien por ciento" nos negarían también el derecho a una cultura judía distinta en América. Los sionistas utilizan "lealtad hacia Amé-

rica" en un sentido distinto, en el sentido de homenaje al ideal de una filosofía libertaria, de un orden democrático; de un ideal que exija la libertad y seguridad del pueblo judío en su Hogar Nacional. En este sentido, nuestra "lealtad a América" puede lógicamente peligrar, al igual que nuestra lealtad hacia el pueblo judío, que muchos de nosotros abandonen su ciudadanía y emigren a Eretz. Pero no olvidemos, al usar el aforismo de Brandeis en este sentido, que es un sentido altamente verdadero, pero sin embargo solamente un sentido alegórico: el modo seguramente en el cual lo concibiera Brandeis.

Desgraciadamente, hay entre nosotros aún demasiados, que, como el famoso Rabi Spitz, de Norteamérica, piensan que "Palestina debería ser establecida como Hogar Nacional Judío para aquellos judíos que no pudiesen o no quisieran vivir como franceses, o alemanes, o alemanes, o polacos, etc. etc."... todo, menos como americanos.

Es ya tiempo de que los sionistas americanos despierten para realizar las tareas de post-guerra que los esperan en Palestina —deberes descuidados durante tanto tiempo— dando la tan necesaria fuerza, habilidad y fe de su juventud sionista a la construcción del Hogar Nacional y la constitución del Commonwealth judío.

LOS QUE MARCHAN ADELANTE

Cuando en un grupo o en una familia hay un individuo capaz de ir adelante y de encabezar la marcha, todos los demás permanecen sentados, descansando de la acción, tranquilos y confiados. Confiados en que aquel que va adelante ha de llegar a la meta, haciendo llegar luego a todos hacia ella; aplanando caminos, abriendo rutas. Probablemente tenga que sangrar y sufrir para proseguir la marcha con éxito, pero los que vienen detrás, esos no lo ven; no sienten el dolor, aunque conozcan la epopeya, porque el dolor es siempre tan personal que por mucho que la palabra lo exprese, explique y describa, difícilmente penetra profundamente en la comprensión ajena. Los hombres siempre fueron un tanto inacti-

vos y sumamente cómodos. Si las cosas están bien hechas y otro es capaz de realizarlas, y aun de realizarlas bien, ¿para qué tomarse el trabajo? Se acepta, se disfruta y se descansa. Traemos, todos, una dosis de haragancia a la vida y todo aquel que trabaja debe esforzarse por vencerla. No es que el que va adelante, el que abre caminos, no sienta también el deber de "dejarse estar". Es que, sencillamente, se ha impuesto el deber de vencer. Eso es todo. Y los demás, los que vienen detrás, no averiguan su sacrificio, y sólo desean disfrutar de los resultados de sus desvelos y abnegación.

HALINA.

Lanús, Agosto de 1944.

Aspecto Educativo del Trabajo Juvenil en pro del Keren Kayemeth Leisrael

(Versión especial para VANGUARDIA JUVENIL, por Gueulah) (4)

En virtud de una serie de circunstancias que no es necesario enumerar aquí, la solución sionista del problema judío se ha convertido en la esperanza de la generación judía actual, que ha visto derrumbarse tantas ilusiones que otra atraían su corazón y su mente. Cesaron las discusiones vanas y puramente abstractas, para ceder lugar a la realidad que ha ensañado sin ambigüedades la situación anómala del pueblo judío y las trágicas —demasiado trágicas— consecuencias que ella originaba.

A la luz del análisis se explica uno claramente porque la idea del renacimiento judío en Eretz Israel es hoy el centro de las aspiraciones de nuestra generación. Recordemos nomás el mensaje póstumo de los luchadores del Ghetto que transmitió Abraham Izbitzky, dirigente del movimiento jaltuziano en Polonia: "Todas las descripciones publicadas acerca de las batallas en el ghetto de Varsovia son pálidas en comparación con lo ocurrido realmente. Los hombres y las mujeres del ghetto pelearon con bravura incomparable y, al caer, volvían sus ojos hacia Eretz Israel".

Siendo así, no es una mera casualidad de que el Keren Kayemeth, —Fondo Agrario de la Organización Sionista—, se haya convertido, con el correr de los años, en el instrumento educativo de la juventud sionista. Los fundamentos nacionales y sociales condensados en la idea de la redención del suelo han hecho del Keren Kayemeth la fuerza educativa de mayor gravitación para la juventud, vinculándola íntimamente con la obra

(*) Ver número 12.

A los compañeros Bromiker y Laznik, nuestras congratulaciones con motivo de vuestro compromiso. — *Kelito, Rudoy, Menajem.*

La sección de Montevideo saluda jubilosamente a la sección de Santa Fe en ocasión de cumplir su primer aniversario.

de reconstrucción de Eretz Israel.

Veamos ante todo el fundamento *eretziarcelita*, que es el factor predominante en la ideología del Keren Kayemeth. La base esencial para el renacimiento de un pueblo es el suelo. El pueblo que ha sido arrancado de su territorio, puede a veces no perder sus valores y su fuerza para sobrevivir, pero no puede existir un pueblo con vida sana y normal si carece de esa base que le brinda un territorio propio. Los elementos primordiales que estructuran un Estado son: suelo, población y gobierno. Pero en primer término —el suelo, porque es la base para la economía de la nación que nutre a sus hijos. El amor hacia el terreno es un sentimiento natural de todo pueblo que vive su vida normal, ya que la misma se asienta sobre la tierra, creando allí sus valores naturales. Bialik lo expresó en las siguientes palabras: "Toda creación nacional brota del suelo, como todo ente que existe retorna a la tierra, y no cabe ninguna posibilidad de desarrollo y de creación si falta la fuente primera de la vida".

El suelo tiene, por lo tanto, una proyección importante sobre el espíritu humano en calidad de factor educativo, y lo tendrá tanto más sobre la psicología y el carácter del judío

SANTIAGO DEL ESTERO

Después de dos viajes a la ciudad de Santiago del Estero de varios compañeros de Tucumán, se dejó constituir en la misma una sección del Dror. Realiza ésta ya, reuniones periódicas y está en camino de organizarse definitivamente. Dos compañeros de Santiago han estado en Tucumán el mes pasado, componiéndose de la forma que desarrolla su trabajo la sección.

Esperamos que la nueva sección y sus compañeros tengan éxito en su labor en pro de la creación de un nuevo centro del sionismo laborista juvenil en la Argentina.

que durante siglos ha vivido una existencia abstracta, es decir desconectada de la naturaleza. El Keren Kayemeth introduce por intermedio del retorno al suelo una revolución en la vida del pueblo hebreo y en el alma judía, porque trata de despertar de nuevo el sentido político del judaísmo, que se ha atrofiado en el transcurso de los milenios del galuth, porque transforma el suelo en la base de la vida económica judía y liga al individuo judío con la tierra.

Pero el Keren Kayemeth tiene también un aspecto social, ya que la nacionalización del suelo es el principio esencial de su labor. El territorio no debe ser tan solo el de Eretz Israel, sino, además, el patrimonio de todo el pueblo. La idea de la justicia social exige que el patrimonio principal y decisivo en la vida económica del pueblo, —el suelo,— sea de propiedad común. La idea de la justicia social ha acompañado al pueblo judío a través de todas las generaciones, y es la que debe servir como fundamento inmovible para orientar la educación de nuestra juventud. Una de las cuestiones más serias y que más trastornos ha causado en la historia de los pueblos desde la antigüedad ha sido la referente a la propiedad del suelo, ya que su concentración en manos de los latifundistas originaba también la centralización en las mismas manos de todos los resortes de la vida económica de una nación, y por ende también del poder. Siguiendo el espíritu de justicia social preconizado por los profetas, el Keren Kayemeth orienta su obra sobre una base moral que se manifiesta en el hecho de que el suelo pertenece a todo el pueblo. De esta manera presiona también, en forma notoria y con efectos altamente éticos, sobre la estructuración de toda la economía judía en Eretz Israel.

(continuará en el próximo número)

CASA ARMANDO

Nahuel Huapi 5082

U. T. 51-3929

LO MEJOR EN SPORTS

ALGO SOBRE EL DEPORTE

Ya ha llegado el momento en que el *Dror* debe dejar de ser lugar en que se recibe únicamente una educación intelectual y moral. Es necesario que nos demos cuenta, que no conseguiremos nuestro ideal, que es levantar un hogar para el pueblo judío, sin contar con una decidida juventud, sana y vigorosa físicamente, al mismo tiempo que moral e intelectualmente educada.

No puedo concebir cómo puede una juventud estar tan preocupada consigo misma. Quiero decirles, que la educación física debemos tomarla en serio, para demostrar que también los hijos de Israel saben distinguirse físicamente.

Puedo decirles, que en la sección Centro y en Villa Crespo, ha comenzado a arraigarse el sentido del deporte, gracias al

empeño de unos cuantos compañeros, que están haciendo lo posible para vencer los muchos obstáculos que se nos oponen, la falta de terreno propio, de elementos de sport, la poca cooperación de los compañeros;

obstáculos, que no obstante, serán vencidos por los que se han empeñado en esa tarea.

Hemos de efectuar pronto una campaña para conseguir algunos de los elementos indispensables, y contamos desde ya con el apoyo de todos los compañeros.

SEMILLITA.

FIESTA - ANIVERSARIO DE LA SECCION SANTA FE

El 5 de agosto realizó un gran festival artístico en el salón de la Unión Sionista, organizado por la J. A. de la sección de Santa Fe en ocasión de cumplir su primer año de vida.

El festival obtuvo un gran éxito material y moral.

Hizo uso de la palabra en dicho acto el secretario de la sección, compañero Mirochnik y a continuación se desarrolló un interesante programa.

La compañera Esther Visnov-

ky interpretó dos poesías de Bialik.

Luego se puso en escena *Jalutzim in ghetto* del compañero Falatitzky. Tomaron parte en la obra los siguientes compañeros: Saminsky, Blattberg, Ostrovsky, Menaker y Drazmin.

La sección toma parte activa en los trabajos de la campaña del Keren Hayesod, integrando el Comité Juvenil, recientemente creado para tal fin.

Estampas Droristas ☆ ☆ ☆ ☆

UNA FIESTA

por Noé

"Era una noche de luna..." (No, amigo lector, no es una canción); como decía... de luna grande y hermosa, y estaba el cielo lleno de estrellas fulgurantes. Unas cuantas nubes corrían velozmente por el negro manto nocturno, y una brisa benigna disminuía el frío invernal.

El subsuelo del local estaba atestado de personas, y reinaba un ambiente amable y cordial. Compañeros y compañeras, sentados a lo largo de las mesas, discurrían "suavemente" a gritos. Sucedíanse las canciones, sin faltar los chistes malos y alguno que otro meridiano. Brillaban los ojos y las mejillas estaban encendidas.

El acto debía empezar a las nueve, por lo cual era motivo de asombro la puntualidad con que comenzó una hora después. La fiesta estaba dedicada a nosotros, diecinueve chicos y chicas del ring mayor del *shijst* Scoitn, por un motivo realmente solemne e interesante. Se nos promovía al *shijst* Iugnt, capa superior, intermedia de las tres que existen en nuestra Organización.

De pronto se hizo un silencio, se oyó un chirriar de sillas, y nos pusimos todos de pie. Solennes, épicas, resonaron en el salón las estrofas de la "Schvue". A continuación, el compañero Kelito explicó el fin que tenía el acto de esa no-

che y presentó al compañero Libhaber, nuestro secretario general, quien improvisó un hermoso discurso expresando con palabras llenas de emoción nuestros deberes para con el pueblo judío y en especial "para aquellos compañeros que pertenecían al *Dror* polaco, y sucumbieron heroicamente luchando en los ghettos y los bosques en cumplimiento de su deber para con su pueblo e ideales".

En seguida, procedió el compañero Libhaber a la entrega de los carnets que atestiguan nuestro pase al *shijst* superior. Entonces nos dirigió la palabra nuestro ringler, Siegfried Seiden, quien nos indicó la importancia de nuestro ascenso, no sólo en el *Dror*, sino en las filas sionistas en general. "Ya no seréis espectadores" —nos dijo— "...tomaréis desde ahora un puesto en la lucha por la vida y el bienestar de nuestro pueblo".

Hablaron en último término dos compañeros de nuestro ring: Segismundo y Amalia, quienes expresaron la necesidad de "luchar juntos, sin separaciones ni diferencias", y recordaron que siempre "la unión hace la fuerza".

Tres estruendosos "Fraintschaft" por el nuevo Iugnt cerraron el hermoso y significativo acto.

„מאסקווא“

איך דאך ניט מער ווי אן עפואר, אסאך א מרויערעכע עפואר, אזא וואס האט געפאסט מאסען 800 אידישע לעבנס, אבער ניט ארום פון כהל עפוארן וואס קומט פאר פאר אונדערע אונדערע היינטיקער צייט. טייל מאל ווערן מיר אפוקרוסיס גליב דעם באגריף „געשעענישן“ וואס זאל עס באדייטן? איז דען פאראן פענס אוינים אין דעם ארדישן לעבן וואס זאל קענען ווערן אנגערופן „געשעענישן“? אזוי איז פארבונדן מיט עפוארן... איי נער א פריילעכער און הונדערט... מרויערעכע...

וואס פירט פלייסט און האט אזא סוף, געווען שפון וואס זיינען שוין געווען נענטער צו ארדייזשעל און האבן גע' האט דעם ועלבן עפלאג. צו זיינען מיר געט ניט צוגעוואוינט צו אעלכע זאכן? צוגעוואוינט — יא, נעוויס אבער דאך, ווען מען קען זיך באשריינען עט וואס פון דעם „הרהא“ וואס פאר טעמפט אונז, ווען מיר קענען זיך פאר' שפעלן דעם אידן, דעם איינגעבויענעם, איינגעקארטשענן, מיט די אומציויליגע קנישטן אויפן שטערן, מיט די אייג' געפאלענע באקן און מוה'געזעעטע אויג' זאן ווען מיר כאפן אויף זיין בליק וואס ער שטרעקט אויס צום הימל דערוויי פערטריט זיך פון רומענישן ברעגן ווען

„מאסקווא“ איז נאך א קאפייל צום מארטורערטום. נאך א קאפייל וואס פילט אונז אן מיט צער, צארן, געפילן און געדאמטן; נאך א געשעעניש וואס פארואומערט און פארבויטעט אונז. איז נאך אלץ ניט פול דער כוונ' **מנחה**

באקומענע מאטעריאלן פון ארץ ישראל

- מכפנים** — אכטער באנד, יאנואר-נוועמבער 1942, אויסגאבע פון 771 ס'.
- כתרים** — א ביכל לידער פון י. צ. רמון, ארויסגעגעבן דורך „עם עובד“, תל-אביב, תש"ד, 192.
- מבחר פורים** — געליכענע דערייזונגען פון א. ז. רובינא, ארויס געגעבן דורך „עם עובד“, תל-אביב, תש"ד, 272.
- פרקי חיי** — ערשטער באנד פון דער אויטאביאגראפיע פון דר. ארתור רופין א. ג., נערויס געווארן „נחלה“, ארויסגעגעבן דורך „עם עובד“, תל-אביב, תש"ד, 238.
- עולם בלילות** — א ביכל לידער פון דער היינטיקער צייט (תרצ"ו תש"ד) פון ש. שלום, ארויסגעגעבן דורך „עם עובד“, תל אביב תש"ד, 110.
- עשרה שערים** — באלאדן און לידער פון שמשון מלצה, ארויסגעגעבן בן דורך „מוסד ביאליק“ ביים „רב“, תש"ד, 192.
- הרש לקראט** — דראמאטישע פאפעס פון ח. ליוויט, איבערזעצט אהרן העברעאיש דורך משה כסות, ארויסגעגעבן דורכן כבוד המאהד, תש"ד, 100.
- גורת הציונות האכורית** — א בראשור פון אברהם שרון און גע' הערט צו ספרות „עדות“, ארויסגעגעבן דורך „עם עובד“, תל-אביב, תש"ד, 59.
- משפחת האדמה** — צווייטער באנד פון משה סמילנסקי, ארויסגעגעבן בן דורך „עם עובד“, תל-אביב, תש"ד, 278.

יבן טייל פון טעריקע ברעג האט זיך געפילט אז טעריקו האט איר בענערערן די באצייאונגען מיט די וויסע לאנד, דערפילט האבן עס ניט די טערר קן און ניט די רייטישן, נאך מורס כל וואס איר מענטשן וועלכע האבן שוין מן הסתם אויסגעשטאנען אבער סדרו גיחהו און ווען זיי האבן שוין פארלאזט דעם גלוח רומעניע מיטן גע' דאגס צו דערשלאגן זיך צו די ברענגעס און ארדישן לאנד — און נאקומען דער אמטייליקער סוף... קאנאנען האבן אויסגעשאפט, די שוה האט זיך אונז געטעלעאזן מיטלענערליק מיט זיך און די טיפענישן געלעכע הונדערט אידן...

אז עפואר! וועמען קען עס זיין היינטיקע צייטן! געלעכע הונדערט מער אדער ווייניקער און די וועלט וועט דאך ניט אונטערריין!

„מאסקווא“ איז ניט די ערשטע שרי

וואוסטוין אז דער לעמער איז ניט פאר פאל, אז, וואס עס איז לעמער — אז דער זיינער, רובטיקער געזאנען עס איז געלעבט זיין רעכט אויף אומגעשעענישן. מיר וועלן פארענדיקן די פראבלע פון זיינען אומטעם פאראן. דארטן, אין ארדייזשעל, געפירט מען זיי אין מער קאמפליצירטע טערמינען ווייל מען טראכט אז מער אריין אין דעם, און מען טראכט מער ווייל זיי האבן מער צו טון מיטן טאכטעלעכען לעבן ווי ביי אונז.

מען רינגלט ארום די יונגס אויב ער האט זיך אפגעוואקסן פון דער קעגנזאך, איז עס דערפאר וואס ער מיינט אז דער הוה האט ניט קיין זין אויב ער איז גיט פארבונדן מיטן עבר' און מיטן עתיד. מען דארף אונטערשרייבן שרייבט ציט — צווישן „יונט“ אין פראקאזישן זין און „וונטלעכקייט“ וואס איז א הייסטיקער צושטאנד וואס שטרעכט צו באצייאונג. דער פאשיסטי לעבט אז די קולטורן זיינען טעפע און אז די עלטערע און פאטאל, דאס איז די לעדע וואס נרעניצט זיך מיטן „אויס“, די לעדע פון פארערן די יונגס און די פארענדיקטע. דאסענן איז דער יסוד פון די מאטעריעלע צוהער דער בא'

נים פאר קינדער און פאר יוגנט אין אלגעמיין". זאלן טאקע אזוי אויסזען די פארטייען ווי ה' חברי שלדערט? עס לויבט זיך אזוי מרים. ער דערציילט אונז אז זיך פארטיי אין נעביט אויף שנהא צו זיך פענגער. דאס איז די סיבה וואס קיין פארטיי מען נישט דערציען אדער מיטלידער אן ברודערשנהא. פארוואס — מענטש ה' חברי — ניבן וויך די פארטייען ניט אפ מיט אריינציען דער יוגנט וואס דרייט זיך איבער די נאסן? ווען זיי וואלטן אזוי געטון, וואלטן זיי באדארפט ענדערן זייער וועג און אפֿיטעלן זיך אויף די ווירקלעכע פראגלעמען. זיי טוען דעם נישט, ווייל זיי זיי זענען אנטדעסירט בלויז אין איין זאך: זייער שנהא צו דער מענגערשיכער פארטיי.

ניט נאך די פארטיי פירט איבער דער יוגנט. ה' חברי זענעט ארויס און אדער דערע זעלעכע פארשפאן וועמען ער שטעלט אוועק אין איין און דער זעלבער דייע אלזא: די נאס, דער קינא, די שונדליכערסטער. לויט זיין מיינונג דארף זיך א פארטאגער פון עלטערן שאר פן כרו צו פארשטן אט די אלע שלעכטע טען זאכן. אבער עפעס לאזט דאך ה' חברי איבער: מען דארף טאקע האבן יוגנט־ארגאניזאציעס, אבער אוועקען דארפן זיך פארנעמען בלויז מיט פאסיאן, אויסקלען צו לייענען און פארבליאטען זיך, פאר שרטיקייט ענינים און וואוילטעטיקע אויפגאבן. מיט דעם דארפן זיין גענערקט די פראגמען פון די יוגנט־ארגאניזאציעס. און עס ווערט דא מיט נאריט דער מאנט די עצם פאלעמיו וועגן וועלכער מיר האבן זיך אָפּגעשטרעט, האָבן מיר דאך געפונען פאר נויטיש צו אומבריינגן אזא מין ארטיפל ווייל ער איז דאך

איז נומע אידן ספעציעל, פאררופט זיך אויך דער דאזיקער שרייבער אויף דעם הויזשער באוועגונג וואס "האָט גע" בראַכן דעם נעזען פון זיין אייגענעם לעבן און דעם לעבן פון זיינע עלטערן". עס איז נישט הויכטיג — שטעלט פעסט דורש — צו אידענטיפיצירן יוגנט מיט קעגנזאצער. די הויפט־אויפגאבע פון זיך יוגנטלעכע באוועגונגען איז דאך אריינצופאסן א שטיק צוקונפט אין דעם הויז, לעבנסגילדיכקייט, פערזענלעכע פארזוהרעלעכונגען, עטישע באצער אונגען צווישן מענטשן, קאמף פאר דער אויסלייונג פון מענטש און פאלק. דאס זיינען דאך אלע נאנץ "כשר" זאכן! דער שרייבער איז איבערצייגט אז לעבנס־אנשוואונגען דארף מען בכלל ניט פארברענגן מיט קיין עלטער. עס איז א פראבלעם פון נעזעלשאפטלעכע קאנדיציעס, פון נעזעלשאפטלעכע באציוואונגען, פון דער לאנגע און וועלטלעכער אינדווידואל עפניגט זיך לעבן דער נעזעלשאפט.

אין "הארץ" האָט אברהם חרבי פארענטלעכט אן ארטיפל "לחיות הנוער" וואָס זעט אלזו אין לאנגע אויט צו זיין ווילדערסער. ערשטנס באשולדיקט דער שרייבער די עלטערן זעלבע האָבן זיך ניט ארגאניזירט פאר א שונד פון דאזיקער יוגנט־דעריזאונג. אלס דער וולטאט פון דעם ניט איבער די דער צייט פון זייערע קינדער צו די פארטייען, וואָס זיינען ניט בכוח צו דער ציען א מענטשן צו אירישער מענטש־לעבן. דא דערוויסן מיר זיך אז פאר ה' חברי אין ארדיזשאל ניט דאס פאר סקסעט לאנד פאר דעריזאונג. ער שרייבט, "אז דא (אין ארדיזשאל) האָרן מיר צופיל יודים וואָס שטערן די רוי" די דעריזאונג דארף האָבן רואי קייט און אין ארדיזשאל איז ניט פאר דאך די דאזיקע וואָס איז פאראן אין ארבעט לענדער. וועגען וועלכע לענדער ה' חברי הערט האָבן מיר ניט קיין אונג. און עס אפשר ארבעטלעכע וואָלט מען דעארטעט דעם צווייטן שרייבער אונפארטון די רעולאטיאן פון רואיטיש פאר יוגנט... עס זעט אונז באמת אויס מאַדע צו זיינען אוועקע ווערטע אין "הארץ", און אט קומט די פארטייען און ניבן צו. נאך א צרה צו די צרות — מיטן אריינשלעפן פון פערזענלעכע סרונדען, פראגראם מען און מענער" און ווייטער, פאָר-טוט און פארטייען זיינען ניט קיין עני-

דעם דערמאָנטן ארטיפל. עס האָט זיך אונז "הרטיגעכאפט" דערפאר וואָס דאָס ווייטיקס אונז פיל אויך דאָ אין ארבעטלעכע מענטשן פון ה' צמח'ס דור לעבן מיטן עבר, אומציעליקן מאל דער ציען זיך וואָס זיך האָבן אלע ארבעטלעכע ווען זיי זיינען געווען אין אונזער עלטער. זיי ווילן ניט פארטייען און אונזער רואי קייט און א נאנץ צווייפלאסטע, און אפילו צו יענע צווישן אונז וועלכע זיי נען טאקע רואי און לאָן דערוויל, א פערזענלעכע און וואָרד זיינען", דארף מען זיך אויך ניט באציען אזוי סקסעטלעך אין יעדן יוגנטלעכן און פאראן דער פונקט פון אומרוי, עס איז נאר די פראגע פון 5 ל 6 א פאקטארן און ווען זיי זיי סקסעטן אים צו מאכן פון דעם פונקט א פאלקער, און אויב דער פאלקער לאָט אזוי לאנג אויף זיך ווארטן אין דעם ווייטקייט דור, דאן איז אויך ניטא פאר וואָס זיך צו ווארטן מיט איבערעסערענע באשולדיקונגען.

אבער לאָמיר ניט ווערן צופיל עפֿי פירלעך.

אין "על החומה" האָט דורש פארענטלעכט אן ארטיפל "ביעד כותבים טלמוד" און וועלכע פון טיילס אויס צווייטע גענוג, וואָס קומען צום אויסדרוק אין דער אלגעמיין: א צמח'ס טענה וועגן דעם באַשאַפן פון דער היינטיקער און נעט. נעט און ב' פלישע'ס טענה וועגן דער פארטייאַטיקייט פון דער יוגנט (מיר) האָבן זיך קורצ אויף דעם אָפּגעשטעלט אין פארטייען נומער, יוגנט־ארגאניזאציע דורש אן ווייטקע אן אן ארטיפל מיט א באַשאַפֿעניש אז מען קען ניט שרייבן "לאַז אונז קיין אויטרישטען אדרעס. עס איז פאראן יוגנט און... יוגנט. עס איז פאראן איין יוגנט וואָס וויל טאקע ניט וויסן פון קיין פארטייען ווייל זי וויל בכלל ניט וויסן פון קיין נעזעלשאפט און פון קיין פארעשריטענעם וועגען. עס איז אבער, פאראן א צווייטע יוגנט וואָס האָט ניט אזוי פיל מורא פאר פארטייאַטיקע נעטערס און באַשאַפֿענישען און עפניגט און זיי א נעזעלשאפטלעכע אויסלעבונג. דער דערמאָנטער שרייבער האָלט אז ווען א יוגנטלעכער מאַכט נאך (דאס הייסט אז עס זיינען פאראן אזוי טייל וואָס שרייבן ניט און באַשרייען זייער יוגנטלעכע "פונקט") מוז ער נעטערס צום פארעשריטענעם קלאַס. דאָס קען פאר אונז, ווייטע פון ארדיזשאל, אויס" זען צופיל אפטימיסטיש, טראץ אונזער ווילן צו פארטייען די יוגנט־פראגע אין איר נאנץ פארנעם און ניט ארטיפל קיין זאכן לויט אונזערע דורש. ניט אן ארטיפל: בעת דעם קאמף קעגן דעם רויטישן פּעאַראַלעל, ווערשום, האָבן שוין די יוגנטלעכע פארנומען אן ערפֿיליאַ דאָס איז אן אלגעמיינער שיפּורל, וואָס

די ה"ח
משה און פעסל נאָואַנגראַדסקי
ברודער וואָסנישן צום נעכטן פון אייער וועלעך.
פּיערעשיין, עלבוים, אַזיען, קאָד לויטא, רוראָן, במחם, מאַנטעל שטיין, הענשיל רוקא, לוינער זעל דיס, הלל, ניוסא און חיחילוק רוקא

די חברים
משה און פעסל
מלוביב
שמעון, חיחילוק און רור'ס פאלאק

משה און פעסל נאָואַנגראַדסקי

מל טוב איך צום נעכטן פון אייער וועלעך.
צענטראַל בוראָ פון "הדרה"

א פאלעטיק פון וועלכער מען מען לערנען

איז עפשינלעכקייט א מעלה צו א חסרון? פון איין זייט איז עס א מעלה, ווייל עס געוואוינט צו א מענטש צו רעאגירן אויף זאכן, זאל זיין צום גוטן אדער צום שלעכטן. און עפשינלעכער מענטש איז נים קיין אויסנאם ביים הערן, ריידן אדער ווען ער זוכט צו טראכטן וואס עס נעפעלט אים יא און וואס עס נעפעלט אים נים. מען דער צווייטער זייט, אבער, איז עס א חסרון, ווייל עפשינלעכקייט לאזט נייט אפט מאל ארויסגיין א מענטש פון זיינע ר' אמות, אויב זאכן, קליינע אדער גרויסע ריין, א צופיל ווינע סענטימענטן און געדאסען, דאן ווערט פון זיך אליין געשאקט אילעבע אפשייטארידיוועלע כהילן וואס אין תוך גענומען טוינט זיי זיט מען ווי פאר איין מענטש אין דאך וויל דער איין מענטש זען הויך זיי די גאנצע וועלט.

מיט זאגן דאס אנטקען דער פאלעטיק אין דער אריינשארליכער פרעסע, וואס מיר האבן גערעווען צו דערויסרין אין אונזער פאריקן נומער. אייגנטלעך האט מ'עס צעם געשריבן זיין אנטרייטערשן ארטיקל אין, 'מאנים' נים צילנדיק סעציעל צו דער אירישער יוגנט און נאך ווייניגער — צו דעם חלוצישן לעבן פונעם פון דער אירישער יוגנט. אבער צי דא איז געווען בלויז עפשינלעכקייט, אדער אפער האבן דא עטוויקט אנדער דע סאמיין פון דער אריינשארליכער וועלטלעכקייט — דער פאקט איז אז די איינפולעסע איז נים אוועקגעלאפן צופיל די רחוקים וועלכע עס האבן אנגע צייכנט ר' ברויסיין אדער דער נתן רא"ט מענטשהייך, נאר האט זיך מיר געדרייט ארום די אנטווארפענע ארטנומעטן פון ישראל כהן אין, 'הפועל העברי'. מיר אנדערע ווערטער היינט עס, אז עס האט זיך נים אזוי פיל געמערקט דער אנאליטישן וויסנשאפטלעכער אפזעקס פון דער פראגע צו יוגנט אזוי היינט בעסער אדער ענדער ווי די פריערדיגע דורות, ווי עס האט זיך מאניפעסטירט די פראבלעם פון, 'וואס איז די יוגנט און ווי אזוי אדער מען זיך מיט איר באניין', אויב מיר דערלויבן זיך אזוי אוועקצושטעלן די פראגע, דאדע מען שוין נים מרא האבן צו זאגן א ווארס דערביי, ווייל זי באקומט שוין א מער צוגענלעכן אויס זען.

אם, למשל, די מיינונג וואס עס האט ארויסגעבראכט תהא תהא אין, 'דער הפועל לנוער' (דער ארגאן פון דער 'בארבארווינג' אין אריינשארל), 'בארבארווינג' דערמאנט קודם כל אז דוקא די יוגנטלעכע עלעמענטן זיי זען

אונזער קאפ און כישום אופן וועלן מיר נים אנעמען א באוועגונג פון רויב און מארד ווי א נאציאנאלע באפרייאונגס באוועגונג אדער ווי א רעליגיעזן פלאם. דורך אלע פארשידענע מוועדן וועלן מיר כהנגען דער וועלט דעם אמת פון אונזער שאפונג און פיון, זאל אונזן די וועלט, אז מיר זענען א הארענטיג פאלק און אז מיר האבן איינס באשא"ל סן לעבן און נים שטארבן, שאפן און נים אונטערנעבן זיך. מארווערצלען זיך אין היימלאנד און נים אוועקצורען ווען די מיר איר.

עס געווען די וועלכע האבן צעשטערט די אריינשארליכע וויסנטישן. מעני' לער אז מ' צעם טראכט אויך נים אז דערש, אבער די יוגנטלעכע עפשינלעכע קייט איז דא געקומען צום איינדרוק, תהא מ'ענטפערט אויך אויף די, 'קאספאר פאלטישע' מענות וואס צעם כהנגעט

מיר שליסן זיך אן אין דעם שווערן פון דער באוועגונג פון ארבעטן אריינשארל איבער דער פטורה פון חבר

פערל כצנלסון

- פאנצער
- פיערשטיין
- סובעלמאן
- קעליטא
- יונה לעוו
- פ. ארנסטער
- ה. פאעל
- ר. מערשעלשטיין
- נ. מארגולוועס
- ע. מערשעלשטיין
- ס. ווידען
- כ. דראען
- י. ליבהאבער
- ע. ברעניע
- אנעליטא
- מנהם
- ק. שובטער
- מ. אולמאסקי
- ל. סמאלמאן
- ר. מילבערג
- צ. זעכום
- מלכה נאלדשטיין
- א. סויעלנער
- יונה רוקח
- כ. פירדמאן
- נ. מאלאדור
- ה. שיוואף
- אידל ברסאן
- י. רודאי
- ג. פאלאטיצקי
- הלל און ניוטא
- ש. און ה. פאלאס
- ר. ליבהאבער
- ל. זעלדום
- ע. מערשעלשטיין
- מ. וויניצקי
- א. דרווי
- א. וויסבאטא
- פ. גרינבוים
- ב. פיערשטיין
- ע. כלאקשטיין
- י. אגורעק
- ב. קופטשיק
- י. זעלדום
- פ. אישרעלעוויטש
- איידע כאפ
- ק. ווינאראד
- ה. פרייאן
- פ. סמאלמאן
- ע. וויסמאן



נאך דעם נעצואונגענעם שווייגן

ווען דער נומער פון „יונגט אוואנגארד“ איז שוין געווען היים צום דרוקן, איז אנגעקומען פון ירושלים די דעזשיגער-העברעאישע ריזע וועגן דעם פלוצלינגיקן אויפגעבן פון דער „יונגט אוואנגארד“ איינעם פון די ווארשאנער און פארען פון ארבעטערן אירידישלאַ.

אונזער יונגט באוועגונג, פאר וועמען בערד בעלמסן איז געווען מיטן איינער פון די באליבסטע לעדער, טרויערע צוואענטן יאָרן, מיט דער ארבעטערשאפט און מיט דער נאצער צווייטשטישער באוועגונג אויפן טויט פון דעם מנהיג, איז קומענדיק ווערט פון אונזער אויסגאנג וועלן מיר געבן א צווייטן אפשאצונג וועגן זיין פערזענלעכקייט.

דערווייל דרוקן מיר איבער איינעם פון זיינע ארטיקלען וואס איז פארשטעלט געווארן אין „דבר“, בעת די אומרוקן אין אירידישלאַ אין 1929.

פאלט אויף די זונדיקע, די מערדער און רייכער — אזוי האט פראקלאמירט דער הויזדיקאטאר פאר אלע און טאג, ווען עס איז אויסגעגעבן געווארן דער באַ פֿעל וועגן דערקויפן די צייטונגען צו דערשיינען ווידער. אזוי און געזאגט גע- הארן וועגן פינסטערע, בלינדע, פאר בלענדעטע, אומפליקענע און ארימע מענטשן, וואס ווייסן נישט, וואס זיי טוען און פאר וואס זיי טוען, מענטשן, וואס זעען געזאגען טאן די שליוחות פון רוב און די שליוחות פון מצוה. פאר פאלט נישט א סך מער די קללה אויף די קעגן פון די שיקער, העצער, אונטערצונדער, צו זיי טראגן די קליידונג פון מוסלמען נישט נויטשעלעכקייט צו די גאללאנדיש פארמען פון ברויטשן באסטאטנס, צו זיי פארן אן זייער שטול אויף רעליגיע, צו פאנאטיעם, צו זיי שפיגען זייערע פא- רטיישע אייביגע אלס פראפעסאָנעלע העצער צווישן פאלק און פאלק, געמיידע דע און געמיידע.

שלום פון לאנד, געסען מיר אן גערן די באדינגונגען, אויך אן באפעלן זאגן מיר ווען פירן פון לאנד, זיין וויכער היים און דער שלום פון די ארבייטער לעדער, ווייל ס'איז אונזער לאנד, אין אים וועלן מיר לעבן, אין אים וועלן מיר שארבען זיין פירן באדייט אונזער פירן, אבער אויב דער באפעל מיינט אזוי איבערצוגעבן, מיר זאלן פאר דעקן דעם אמת, מיר זאלן זיך אפזאגן פון שטעטלעך די פארברעכען און פאר- טעבערע, מיר זאלן אויפהערן צו פארדען געווען און גערעכטיקטן, מיר זאלן זיך צוגעוואוינען צום מעב פון לית דין ולידת דיון, מיר זאלן נומל בענטשן, וואס מיר זעען ארויס „כשולם“ פון לייבס שלום, אויב דאס מיינט דער באפעל — וועלן מיר אים נישט פאלגן.

ניין טעג איז אונזער מול פראקלאמירט געווען מיט זאמר און בליט, מיר ווייסן נאך נישט, צו איז עס שוין אריבער, מיר ווייסן נאך נישט, צו זעען אונזערע נע- צע צעלענע און פארברענטע ברודער און זענע לעגעט פארברענטע. מיר ווייסן נישט, איז באמת שוין געשאפן געווארן די צוגעזאגטע ארבעטונג, צו זעען מיר שוין אויסצורייסן קעגן נייע מיוזריוון פון שטאה און העצע, שוואכקייט און נאכ- נייביקייט.

קייט שום דראוונג צו פארשליסן די צייטונג וועט אונז נישט אפהאלטן פון שווייגן אונזער געשרי, פארדער גערעכט מיטן, ווארענע קעגן דער סכנה, צו שטעמפלען ביים נאמען אונזערע יוניי- קער און די העצער קעגן אונז, זוכן די אונטערצונדער און פארברעכער, וואס האבן אנגעשטעלט קעגן אונז מערדער און רייכער צו דורכבראן אויף אונז די פלענער פון זייערע באפאלמטיקעס. קייט שום זאך וועט אונז נישט אפהאלטן פון שטעמפלען די וועגן בעלמסן געוויסן וואס צוליב איר נלייבטיקייט, איר שווייגן און איר טאליען, צוליב אירע פאלעס און אויפרייצנדיקע מאכטיקייט, איז פאריכאט געווארן אונזער בלוט, דערבארטעט געווארן קיערע מענטשן, מענטשן פון העכערער קולטור, פון נייטס פארשונג צוליב דער פאסיוויטעט און נאכגעטיקייט פון דער דאזיקער געוויינט. איז אראויב געווארן דער פרוכט פון איר צוואונגען און דורות און פאנטערני- גענוע פון א שאפטונג פאלק.

די קללה פון אלע סולטורעלעקער

אינעם נאכדעם, זיי דער אויפגעזעצ- טער, רייכער און בלוטורשטיקער המון האט זיך אנגעטראפן נישט נאך אויף שטעבן, וואס ווערן געוויס צו דער שטייב, נאך אויך און כוח, זיי וועט פארטיידיקט זיך און ענטפערט מיטן אויפן אנטויש און שטייבט אלס דעם אכ נויטער, נאכדעם, זיי אט דער המון האט זיך א ווארע געטאן אויף צוויקן נאכ דעם, זיי אונזער געטאטע פארשטיקט שטייב האט דורכברענגט אלע ציימטן און אונ- זער געשרי האט געשאפט אויפגעווערן די נאנצע וועלט און ארויסגעווארפן דאס געווען פון די הענט פון די רויכער ווען די וואס שטייען הינטער זייער פלייצע צו זען, וואס וועט מען מיט אונז טאן, זענען געצוואונגען געווארן אפצוגעבן פון זייער באקוועמער פאר רייכט — ערשט איצט איז אונז, די חרר כע און אפגעשליקעטע גענעבן געווארן דאס רעכט צו זען, גענעבן געווארן איינער באדינגונגען, מיט א בשרישער באזארגעניש וועגן פולער האנטער.

און זייער מיר באדיינען דעם „דבר“ אין די דאזיקע באדינגונגען, רעקלעווען מיר אפן אויב מען מיינט באמת דעם



יוגנט אויסגעבן פון דער

ציוניסטישער יוגנט-ארגאניזאציע, "דרור"

נומער 16 אויגוסט 1944 — אב תש"ד — ה. איירעס

די ראגע איז נפא'י רופט ארויס זארג

נעגט וואס עס נעשעט אין דער ארץ-ישראלדיקער ארבעטער-פארטיי — ווייסן מיר נאך אלץ ניט. מיר קענען זיך פון דער ווייסע פארשטעלן אז עס האט זיך וורקלעך געהאלטן וועגן וויער וויכטיקע פאלן-מישע אידעאלאגישע און טאקטישע מעזיס, אויב עס איז געקומען דערצו אז די אנפירנדע און פאראנטווארטלעכע חברים פון דער פארטיי האבן ניט געקענט אויב-מירן די שפאלטונג.

עס קען קיין צווייפל ניט זיין אז די ארדקאלע עני-דערונגען וואס אזא שפאלטונג קען ברענגען, באגרע-ניצן זיך ניט אין די ראמען פון דער פארטיי ועלכסט — אויף וויפל ברייט זיי זאלן זיין, נאר דאס קען זיך אפרוים אויף דער אלגעמיינער ציוניסטישער פאליטיק, דאס איז די סיבה פאר וואס מען איז אומעטום אזוי נייגיריק צו וויסן וועלכע וויינען די וורדקלעכע מאסיוון וואס האבן געבראכט צום הורכפאל פון דער, "פארטיי" ניקונגס-פאליטיק" אין מפא'י.

מען קען כשרם אויפן ניט זאגן אז עס האט זיך גע-געבן א שפארקן וואקס די איינגעפונדענוטיגע פאליטי-ע פון דער מפא'י אפילו נאך דער שפאלטונג. א באווייז צו דעם קענען זיין די אנטימיליטעריע עזולטאטן צו דער אספת התחרים, הגם אייניקע פארטייען האבן אט-ניפערס א באיקאמ-פראפאגאנדע, האבן דאך אפגעגע-בן זיך ווערע שטימען 200,881 וויילער, וועלכע בילדן 70 פראצענט פון די שטימבארעכטיקטע, און פון זיי האט זיך די מפא'י פארוויכטערט מיט 64 מאנדאטן, נאך דעם שוין ווי די פאליטיק איז געגאנגען באוויי-זער צו די וואקסן דערגרייכונג 16 פלעצער, ווי שטעטע זיך, אבער, פאר ווער איינערלעכער פראנט איז דער פארטיי'ן מיר האלטן אז מען דארף זיט אורטיילן לויט די וואקסן פון דער, "אספת התחרים" אין שראכטן אז אויב עס וויינען דאך דערגרייכט גע-ווארן 64 מאנדאטן דאן איז נאך די לאגע ניט אזוי ענטפ.

לויט די לעצטע דיעות וויינען אלע פרוואוון פון שלום ווערנענפאלן און די שפאלטונג איז א דעפיניטיו-ווע זיך גרופע ב' איז ארויס פון דער פארטיי.

מיט א קורצער צייט צוריק האבן מיר דא געמיינט אז די סיבה צו די אלע שפרייטן איז נאר די שפעלטונג

פון א רייע אנפירנדע חברים צו דער פראגע פון "קא' מאנוועלט" און "בילטסאר דעקלאראציע" אזא סיבה האט ניט געקענט אויסרויפן קיין גרויסן זארג ווייל עס וויינען גיט אנגעריירט געווארן דורך דעם די עצם אידעאלאגישע פונדאמענטן פון דער פארטיי, מוט אייניקע מען צוריק האבן מיר דערהאלטן דורך דער פארטיילונג פון דער צענטראלע, "הרוב החלוץ הצעיר" אין תל-אביב צוויי בראשדון וואס אנטהאלטן די פולע רעדעס וואס עס האבן געהאלטן די פירער פון דער אפאליטיע אויף די צוויי קאנפערענצן פון מפא'י פאר געקומענע און ורושלים דעם 5-טן סעפטעמבער, און אין דעם 6-טן מערץ ד. י. מיר האבן פאר זיך די מעקן כפן פון די רעדעס פון א ציילונג, א מאכעקען, א איידל סאן און א לעוויטא. אמת אז אז אין צענטער פון ווערע רעדעס האבן זיי אונזעקעשטעלט די, "קאסאנ" וועלט" פראגע אבער דאס שטעלט ניט אין שאפט א רייע אנדערע פראגן וואס וויינען נוגע אויך דער ספרדי-מיר פון, "קביון המאוחד", ה' אירלסאן האט דעם 6-טן מערץ ד. י. אפגעגעבן א דעקלאראציע אין נאמען פון נופע ב', א דעקלאראציע וואס איז צעטיילט 9 פונקטן, אין וועלכע די פאליטישע פראגע קומט דוקא צום אויסדרוק אין לעצטן פונקט, ווערנד פריער רעדט זיך וועגן דער פארטיי-דיסציפלין און וועגן דער מעני-זעכער פארזינדיקונג מיטן, "השומר הצעיר" און זינקע פועליצירן.

איצט איז שוין נישט איבער וואס צו מאכן קיין סברות. די שפאלטונג איז אפן געקומען צום אסדרוק, דער ארויסטריוט פון ה' קאפלאנסקי פון דער פארטיי — הגם עס וויינען ניט אינגאנצן קלאר זיינע מאסיוון — לאזט ניט אויבער קיין גרויסע אויסזיכטן אז די ראגע זאל שנעל געגייען א לייזונג, א זאך וואס זאלט געווען אזוי געוואונטשן איצט, ווען עס וועט זיך דארפן דעציידירן דעם גורל פון ארץ-ישראל, און אלע פארטייען — אן אונטערשייד פון אידעאלאגישע אט שוואנגען — וואלטן געדארפט קאנצענטרירן זייערע בעסטע כוחות פאר א נעמינאפער אקציע לטובת דער אידישער היימטא און אונזער פאלק אין אלגעמיין.

ראובני